LINTERNA FRONTAL CON LEDES

IAN 103779

ES
LINTERNA FRONTAL CON LEDES
Instrucciones de utilización y de seguridad

PT
FRONTAL LED
Instruções de utilização e de segurança

Linterna frontal con ledes

Uso adecuado

La linterna frontal LED sólo es apta para iluminar en espacios interiores secos y para el uso privado. El producto no ha sido concebido para un uso comercial. ¡Evite cargar mecánicamente la lámpara!

Descripción de las piezas

1 Tapa del compartimento de la pila
2 Compartimento de la pila
3 Interruptor ON / OFF

Características técnicas

Bombillas:	LED (no reemplazables)
Alimentación de corriente:	3 x pilas 1,5 V ⎓ AAA

Funciones:

Interruptor On / Off:	dos niveles de luminosidad, un modo de parpadeo.

Contenido

1 linterna frontal LED
3 pilas 1,5 V ⎓ AAA
1 manual de instrucciones

Indicaciones de seguridad

¡El derecho de garantía quedará anulado en caso de producirse daños por no tener en cuenta estas instrucciones de uso! ¡No se asumirá responsabilidad alguna por los daños resultantes! ¡La empresa no se hace responsable de los daños físicos o materiales ocasionados por la manipulación inadecuada o el incumplimiento de las indicaciones de seguridad!

- Los niños o las personas que carezcan de los conocimientos o la experiencia necesarios para manipular el aparato, o aquéllas cuyas capacidades físicas, sensoriales o psicológicas estén limitadas, no deben utilizar el aparato sin la supervisión o la dirección de una persona responsable de su seguridad. Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Apague siempre el haz de luz antes de soltar el aparato.
- No ponga el aparato en funcionamiento si está dañado.
- No desarme nunca el aparato. Las reparaciones inadecuadas pueden suponer un riesgo considerable para el usuario. Encargue las reparaciones únicamente a personal técnico cualificado.

⚠ **¡PRECAUCIÓN!** No mire directamente al haz de luz.

- El LED no se puede reemplazar.
- No utilizar el aparato bajo lluvia intensa.

Indicaciones de seguridad referentes a las pilas

⚠ **¡PELIGRO DE MUERTE!** Las pilas podrían ser ingeridas, lo cual podría resultar mortal. Si se ingiriese una pila, habrá que solicitar asistencia médica inmediatamente.

- Retire las pilas del aparato si no piensa utilizarlo durante un período de tiempo prolongado.
- Las descargas electrostáticas pueden producir errores de funcionamiento. En tal caso, retire las baterías, espere un momento y colóquelas de nuevo en el aparato.
- **¡PRECAUCIÓN! ¡PELIGRO DE EXPLOSIÓN!** ¡Nunca recargue las pilas!
- ¡Cuando coloque la pila observe la polaridad correcta!
- Cuando fuera necesario, limpie los contactos de las pilas y del aparato antes de introducirlas.
- Extraiga siempre inmediatamente del aparato las pilas agotadas. Existe un riesgo elevado de sulfatación.
- ¡Las pilas no deben desecharse junto con la basura doméstica!
- ¡Todo usuario está obligado legalmente a desechar las pilas adecuadamente!
- Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños. No las arroje al fuego, no las ponga en cortocircuito ni las desmonte.
- De no observarse estas indicaciones, las baterías podrían descargarse más allá de su tensión final. En este caso, existe el riesgo de que se sulfaten. En caso de que se haya derramado el líquido de las pilas dentro del aparato, sáquelas inmediatamente para evitar daños en el mismo.
- Evite el contacto con la piel, ojos y mucosas. Si entra en contacto con el ácido de las pilas, lave la parte afectada con abundante agua y / o consulte con un médico.
- Recambie siempre todas las pilas simultáneamente y utilice sólo pilas del mismo tipo.

Puesta en funcionamiento

Colocar / cambiar las pilas

- Ver fig.

Encendido / apagado

Pulsando el interruptor On/Off 3 puede cambiar el modo de luminosidad.

Pulsando una vez:	100 % luminosidad
Pulsando dos veces:	50% luminosidad
Pulsando tres veces:	parpadeo
Pulsando 4 veces:	apagado

Limpieza

- Utilice un paño seco para limpiar la lámpara, no use nunca bencina, disolventes o limpiadores dañinos para el plástico.
- Para la suciedad más persistente utilice un paño ligeramente humedecido.

Desecho del producto

El embalaje está compuesto por materiales no contaminantes que pueden ser eliminados en el centro de reciclaje local.

Para deshacerse del producto una vez terminada su vida útil pregunte a las autoridades locales o municipales.

En beneficio del medio ambiente no deseche el producto junto con la basura doméstica al final de su vida útil. Deséchelo en adecuadamente.

Diríjase a la administración competente para obtener información sobre los puestos de recogida de residuos y sus horarios.

Las pilas defectuosas o usadas deben ser recicladas según lo indicado en la directiva 2006 / 66 / EC. Recicle las pilas y/o el aparato en los puntos de recogida adecuados.

¡Daños medioambientales debidos a un reciclaje incorrecto de las pilas!

Las pilas no deben desecharse junto con los residuos domésticos. Pueden contener metales pesados tóxicos y exigen un tratamiento de residuos especiales. Los símbolos químicos de los metales pesados son: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = plomo. Las pilas deben reciclarse en el punto de recolección específico para ello.

Garantía

El aparato ha sido fabricado cuidadosamente siguiendo exigentes normas de calidad y ha sido probado antes de su entrega. En caso de defecto del producto, usted tiene derechos legales frente al vendedor del mismo. Nuestra garantía (abajo indicada) no supone una restricción de dichos derechos legales.

Este aparato tiene una garantía de 3 años a partir de la fecha de compra. El plazo de garantía comienza a partir de la fecha de compra. Por favor, conserve adecuadamente el justificante de compra original. Este documento se requerirá como prueba de que se realizó la compra.

Si en el plazo de 3 años a partir de la fecha de compra se produce un fallo de material o fabricación en este producto, repararemos el producto o lo sustituiremos gratuitamente por un producto nuevo (según nuestra elección). La garantía quedará anulada si el producto resulta dañado o es utilizado o mantenido de forma inadecuada.

La garantía cubre defectos de materiales o de fabricación. Esta garantía no cubre aquellos componentes del producto sometidos a un desgaste normal y que, por ello, puedan considerarse piezas de desgaste (por ej. las pilas). Tampoco cubre daños de componentes frágiles como, por ejemplo, los interruptores, baterías y piezas de cristal.

CE

Frontal LED

Utilização adequada

A lanterna LED de cabeça destina-se unicamente à iluminação no uso privado em espaços interiores e exteriores. O produto não é indicado para uma utilização comercial. Evite que o aplique seja exposto a esforço mecânico!

Descrição das peças

1 Tampa do compartimento da pilha
2 Compartimento de pilhas
3 Interruptor ligar / desligar

Dados técnicos

Lâmpada:	LED (não substituível)
Alimentação elétrica:	3 pilhas de 1,5 V ⎓ AAA

Funções:

Interruptor ligar / desligar:	dois níveis de luminosidade e um modo intermitente.

Material fornecido

1 lâmpada LED de cabeça
3 pilhas 1,5 V ⎓ AAA
1 manual de instruções

Indicações de segurança

Em caso de danos causados pela inobservância deste manual de instruções, perde-se o direito à garantia! Não é assumida responsabilidade por danos subsequentes! Não nos responsabilizamos por danos materiais e pessoais, causados por um manuseamento incorreto ou pela inobservância das indicações de segurança!

- Este aparelho não deve ser utilizado por crianças ou pessoas sem conhecimento ou experiência para o manusear ou que sofram de limitações das capacidades físicas, sensoriais ou mentais, sem a vigilância ou orientação de uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças deverão permanecer sob vigilância, de forma a não brincarem com o aparelho.
- Desligue o raio de luz antes de pousar o aparelho.
- Não coloque o aparelho em funcionamento se este estiver danificado.
- Nunca desmonte o aparelho. Reparações indevidas podem originar perigos significativos para o utilizador. As reparações só devem ser efetuadas por pessoal especializado.

⚠ **CUIDADO!** Não olhar para o raio.

- O LED não pode ser substituído.
- Não utilize o aparelho com chuva forte.

Indicações de segurança relativas às pilhas

⚠ **PERIGO DE MORTE!** As pilhas podem ser engolidas, constituindo perigo de morte. Se uma pilha for engolida, deve procurar imediatamente ajuda médica.

- Retire as pilhas do aparelho, se este não for utilizado durante muito tempo.
- As descargas electrostáticas podem causar interferências no funcionamento. Nesse caso, retire as pilhas, aguarde um momento e coloque as pilhas novamente no aparelho.

- **CUIDADO! PERIGO DE EXPLOSÃO!** Nunca recarregue as pilhas!
- Ao colocar as pilhas, tenha em atenção a polaridade correta!
- Se necessário, limpe os contactos das pilhas e do aparelho antes da sua colocação.
- Retire de imediato as pilhas gastas do aparelho. Existe um elevado risco de derrame!
- As pilhas não devem ser depositadas no lixo doméstico!
- Cada consumidor é legalmente obrigado a eliminar corretamente as pilhas!
- Mantenha as pilhas afastadas de crianças, não as atire para o fogo, não as curto-circuite nem as desmonte.
- As pilhas não devem ser depositadas no lixo doméstico! Neste caso, subsiste o perigo de derrame. Se as pilhas começarem a derramar ácido dentro do aparelho, retire-as imediatamente para evitar danos no mesmo!
- Evite o contacto com a pele, olhos e mucosas. No caso de contacto com o ácido da pilha, lave a zona afetada com bastante água e / ou consulte um médico!
- Substitua sempre todas as pilhas ao mesmo tempo e coloque apenas pilhas do mesmo tipo.

Colocação em funcionamento

Inserir / Substituir pilhas

- Ver fig.

Ligar / desligar

Pressionando o interruptor ligar / desligar 3 pode ser selecionado o modo luminoso.

pressionar 1 vez: força luminosa a 100 %
pressionar 2 vezes: força luminosa a 50 %
pressionar 3 vezes: luz intermitente
pressionar 4 vezes: desligar

Limpeza

- Para a limpeza do candeeiro utilize um pano seco e nunca benzina, soluções ou detergentes agressivos para o plástico.
- Em caso de maior sujidade, utilize um pano ligeiramente humedecido.

Eliminação

A embalagem é feita de materiais não poluentes que podem ser eliminados nos contentores de reciclagem locais.

Pode obter informações relativas à eliminação do produto usado através dos responsáveis legais pela reciclagem.

No interesse da proteção do ambiente, não elimine este produto juntamente com o lixo doméstico; entregue-o num ponto de recolha adequado. Pode informar-se no seu município sobre os locais de recolha adequados e o seu período de funcionamento.

As pilhas avariadas ou gastas têm de ser recicladas de acordo com a diretiva 2006 / 66 / CE. Entregue as pilhas e / ou o aparelho nos locais específicos destinados à sua recolha.

Danos ambientais devido à eliminação incorreta das pilhas!

As pilhas não podem ser eliminadas no lixo doméstico. Podem conter metais pesados nocivos e estão sujeitas à regulação de lixos tóxicos. Os símbolos químicos dos metais pesados são os seguintes: Cd = cádmio, Hg = mercúrio, Pb = chumbo. Como tal, deposite as pilhas utilizadas num ponto de recolha adequado do seu município.

Garantia

O aparelho foi cuidadosamente fabricado segundo rigorosas directivas de qualidade e meticulosamente testado antes da sua distribuição. Em caso de falhas deste aparelho, possui direitos legais relativamente ao vendedor do aparelho. Os seus direitos legais não estão limitados pela garantia representada de seguida.

Tem sobre este aparelho 3 anos de garantia a partir da data de compra. A validade da garantia inicia-se com a data de compra. Guarde o talão da caixa como comprovativo da compra. Esse documento é necessário para comprovar a compra.

Caso num espaço de tempo de 3 anos a partir da data da compra deste aparelho surja um erro de material ou de fabrico, o aparelho será reparado ou substituído por nós – segundo a nossa escolha – e sem qualquer custo. Esta garantia expira se o aparelho estiver danificado, se não for devidamente utilizado ou se não for efectuada a devida manutenção.

A garantia é válida em caso de defeitos de material ou de fabrico. Esta garantia não é extensível a componentes do produto que se desgastam com o uso e que, por isso, podem ser consideradas peças de desgaste (por ex.° pilhas) ou a danos em peças frágeis, por ex.° interruptores, baterias ou peças de vidro.

ES PT

OWIM GmbH & Co. KG
Stiftsbergstraße 1
D-74167 Neckarsulm

Model No. 103779-14-01 / 103779-14-02
Version: 10 / 2014

Estado de las informaciones · Estado das informações:
10 / 2014 · Ident.-No.: 103779-14-01 / 02102014-ES / PT